



Comunicado de Prensa por el Decimo Aniversario Del 9/11 Los Frailes Franciscanos (OFM) de los Estados Unidos y Gran Bretaña.

Ahora que recordamos y honramos, tratemos de alejarnos del miedo y acercarnos a los demás.

Durante el año litúrgico, como Católicos y Franciscanos somos llamados a recordar eventos en la vida de Cristo, de la Iglesia y de los santos y santas que han servido a la Iglesia. Así, como americanos, nosotros recordamos cada año a las personas y los eventos que han moldeado significativamente a nuestra nación. En estos días en los que recordamos — de las dos formas, religiosa y civil- se nos invita a examinar en donde hemos estado como Iglesia y como nación, en donde estamos ahora y adonde necesitamos llegar.

En los últimos 10 años desde el 11 de Septiembre del 2001, hemos recordado a los hombres, las mujeres y niños - nuestros familiares, amigos y compañeros de trabajo- que perdieron la vida en aquel día trágico. Para muchos, el proceso de recuperación del trauma de aquel día continua hasta ahora. En adición nos convoca a honrar solemnemente a los que perdieron su vida y recordar con gratitud al compasivo “personal de emergencia”, estas conmemoraciones anuales también respaldan la necesidad urgente de entender la complejidad de nuestro mundo en términos de política, economía, cultura y religión, particularmente del Islam.

Hasta el momento, muchos de nuestros ministerios han establecido una relación muy estrecha con las comunidades locales Musulmanas con el propósito de aprender uno del otro, para identificar preocupaciones que tenemos en común y para mantenernos en solidaridad con ellos. El deseo de conocer “al otro” como amigo es un desafío esencial y un objetivo necesario para aquellos que se esfuerzan en seguir a Cristo de la forma que lo hizo San Francisco. Solo debemos recordar el encuentro que San Francisco tuvo con el Sultán al-Malik al-Kamil, en el cual, el escogió tratar a los Musulmanes de una forma pacífica y respetuosa en un tiempo de violencia y odio¹.

Este propósito por parte de los frailes y sus compañeros en el ministerio se necesita mas que nunca., por un tiempo el 11 de septiembre genero en algunos un interés por el Islam, esto ha generado un miedo y odio excesivo hacia los musulmanes y hacia otros. Si dejamos estos miedos sin respuesta y sin explicación, estos miedos nos pueden llevar al prejuicio, al racismo, al abuso y hasta a la violencia en contra de hermanos musulmanes. E la década pasada, esto se convertido en ataque a los Musulmanes en los Estados Unidos, sus casas de oración y sus Escrituras.

Muchos de estos temores están basados en las diferencias de nuestros valores y nuestra fe. Sin embargo, si las recientes revoluciones y protestas en el Medio Oriente son una indicación, la mayoría de los Musulmanes en el mundo fervientemente desean muchos de los derechos y privilegios que nosotros disfrutamos de acuerdo a la Constitución de los Estados Unidos.

Estas “Protestas en la primavera” en el Medio Oriente señalan un nuevo desafío desde el 11 de Septiembre: la necesidad urgente de desarrollar políticas y estrategias efectivas para hacer frente a la violencia global y el terrorismo internacional de una manera no-violenta. Diez años atrás, la creencia dominante era que solamente había una forma de responder a los ataques del 11 de septiembre, mediante la fuerza militar. Carecíamos de herramientas no-violentas de diplomacia robusta y una resolución a la crisis, la cual acoplada con una estrategia internacional-compartida para una acción policial, tal vez hubiera sido posible traer a los autores del ataque a enfrentarse a la justicia sin la intervención militar masiva y la pérdida de tantas vidas. Lamentablemente, el buscar las herramientas para la diplomacia y la no-violencia en la resolución de esta crisis no es un camino fácil de seguir, pero siempre debemos buscar la disciplina y paciencia para proceder a esta primera opción. Permanecemos en este desafío para descubrir todo el potencial de la imaginación humana para el bien común.

Ahora que nos acercamos a la segunda década después de la tragedia del 11 de Septiembre, nosotros debemos, como personas de fe, recordar las palabras de que Jesús nos dice: “no tengan miedo” Las acciones que están basadas únicamente en el miedo raras veces dan buenos frutos y frecuentemente son destructivas. Estamos en un camino incierto en la nación y en el mundo entero. Podemos escoger el permanecer principalmente en el curso del miedo excesivo y el uso de la fuerza, o podemos escoger el encontrar nuevos caminos para construir comunidades de respeto y cooperación con diferentes tradiciones de fe y fronteras nacionales.

Como hermanos y hermanas nos comprometemos a vivir el Evangelio de la misma manera que lo hizo San Francisco, le animamos a usted, a sus compañeros en ministerio, a sus familias y amigos a que:

- Aumentar y profundizar sus esfuerzos de entendimiento y construir relaciones con los hermanos y hermanas Musulmanes y con todos aquellos con diferentes tradiciones de fe.
- Tener una postura firme en contra de todas las formas de prejuicio y discriminación, incluyendo la fobia la Islam.
- Estar informado acerca de los eventos en el mundo mediante las fuentes de información con el propósito de un mayor acceso de políticas extranjeras americanas y su impacto en los demás.
- Llamar a un profundo análisis y desarrollo diplomático para que estas opciones están mas allá del uso de la violencia.
- Tome tiempo para orar tanto personalmente como en comunidad, pidiendo a Dios por la paz en sus corazones y pensamientos, por sabiduría y entendimiento, por sanación y perdón.

Los que seguimos el Evangelio, en particular, los seguidores de San Francisco no deben de ser tímidos o estar satisfechos con “soluciones” mediocres nacidas del temor y el prejuicio. Antes, inspirémonos por el único ejemplo de nuestro hermano Francisco quien obedeciendo a los Nuevos mandamientos de Jesús “ámense los unos a los otros”, llega al Sultán y de ese modo crea nuevos caminos de paz.

Assumption BVM Province,
Franklin, WI, U.S.A.

Sacred Heart Province,
St. Louis, MO, U.S.A.

Holy Name Province,
New York, NY, U.S.A.

Saint Barbara Province,
San Francisco, CA, U.S.A.

Immaculate Conception Province,
New York, NY, U.S.A.

Saint John the Baptist Province,
Cincinnati, OH, U.S.A.

Our Lady of Guadalupe Province,
Albuquerque, NM, U.S.A.

Immaculate Conception Province,
London, England

En 1219, como la Quinta Cruzada que fue peleada por San Francisco de Asís cruzo las líneas de enemigo para ganar a la gente de Malik al-Kamil, el Sultán de Egipto. Se cree que San Francisco intento encontrara una solución pacífica al conflicto. Aunque no sabemos qué exactamente Francisco y el Sultán discutieron, por todos, este fue un encuentro de mutuo respeto, y uno de que parece haber afectado profundamente a Francisco como evidencia de sus escritos subsiguientes. Cuando Francisco regreso a su casa, el propuso que la Orden de Frailes Menor viva en paz entre los seguidores del Islam- este un llamado revolucionario en el momento que el Cristianismo del Oeste creyó que con la Guerra vencería a los Musulmanes. El encuentro de Francisco con el Sultán era claramente un ejemplo de este tiempo, así como también por nosotros, en como las personas de diferentes tradiciones de fe y agendas políticas, podría comunicarse con respeto y dignidad por otros. Para más detalle en este encuentro historico, por favor refierase a Paul Moses. Los Santos y el Sultan(New York, NY: Doubleday, 2009